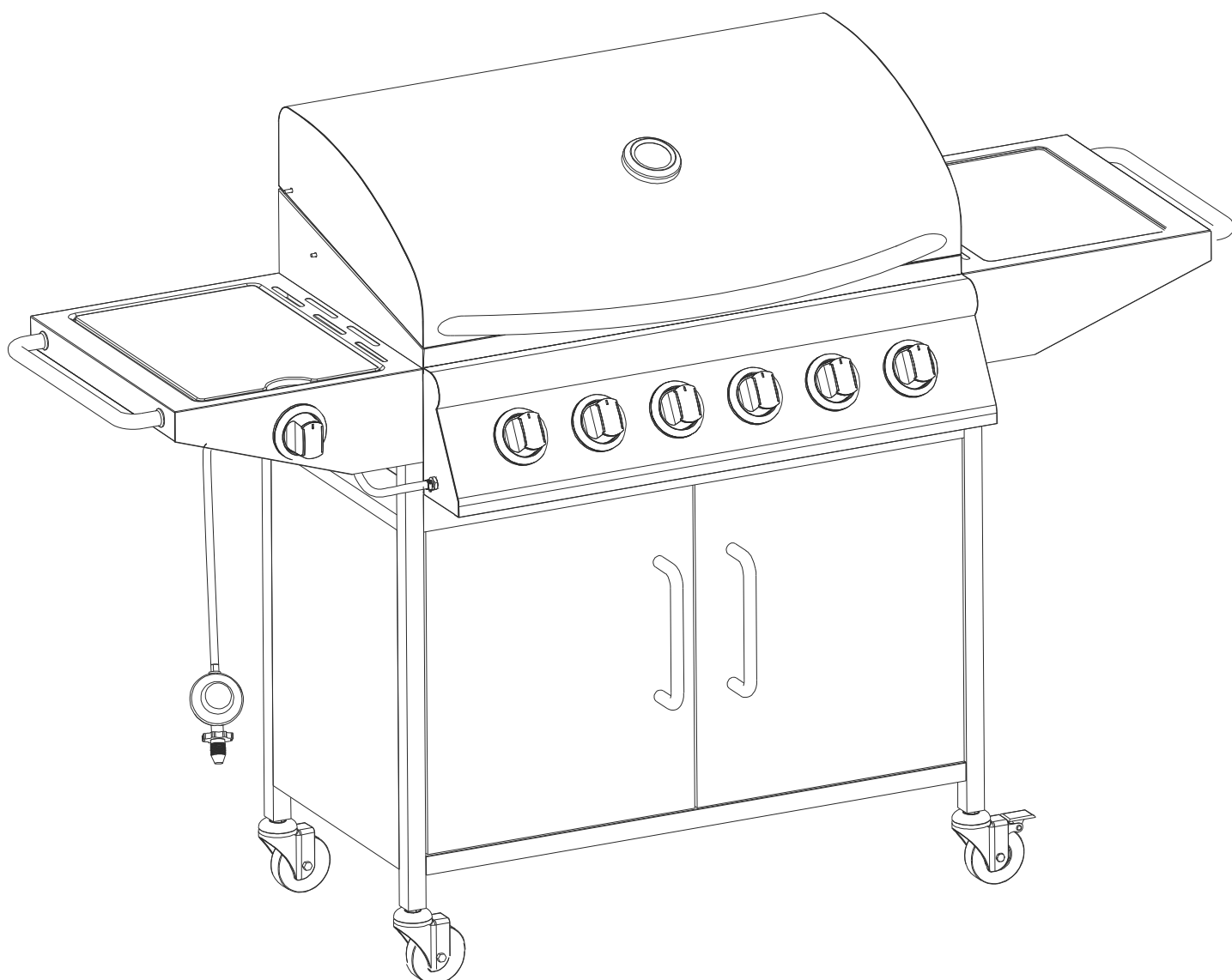


ENG Gas grill

CZ Gril na plyn

SK Gril na plyn

„MANHATTAN“



ENG

Gas garden grill with Flame Tamer system. The main barbecue area is equipped with 6 burners with separate regulation and piezo ignition. Thanks to the possibility of switching off the middle burners, the grill is suitable for both direct and indirect grilling and is equipped with a storage rack for maintaining the temperatures of ready-made meals.

The grill is mobile (4 wheels, 2 of which are braked), equipped with a hinged lid with a thermometer and a storage shelf for accessories. It was also supplemented by a side cooker with separate regulation and piezo ignition. In the middle there is a large, lockable cabinet with a door. It also includes a connecting hose to the gas cylinder and a pressure reducing valve.

Flame Tamer system - metal profiles are placed directly above the burners, which prevent the dripping of fat between the flames and its ignition. At the same time, the flames of the burner prevent the direct heating of the grille only in its place, which leads to a significantly more even heating of the entire grill, chrome-plated, steel grille with an enamelled surface finish.

The grill is equipped with a shelf in the lower part of the entire surface of the grill, intended for dripping fat. The shelf slides out in the back, which makes it easy to clean the grill.

Technical data

main burner	6x
side cooker	1x
hinged lid	yes
mobile	yes (4/2 brake wheels)
piezo ignition	yes
shelf	yes
barbecue area	74 x 40 cm
grid height (ground)	83 cm
grill size Approx.	160,5 x 106,5 x 51 cm
total power	18.2 kW (1325 g/h)
color	silver

CZ

Plynový zahradní gril se systémem Flame Tamer. Hlavní grilovací prostor je osazen 6x hořáky se samostatnou regulací a piezo zapalováním. Díky možnosti vypnout prostřední hořáky je gril vhodný jak pro přímé, tak pro nepřímé grilování a je vybaven odkládacím roštem pro udržování teplot již hotových pokrmů.

Gril je pojízdný (4 kolečka z toho 2 brzděná), osazen sklopným víkem s teploměrem a odkládací poličkou na příslušenství. Dále byl doplněn bočním vaříčem se samostatnou regulací a piezo zapalováním. Ve střední části je objemná, uzavíratelná skříňka s dvířky. Součástí je i spojovací hadice k plynové lahvi a redukční ventil.

Systém Flame Tamer – přímo nad hořáky jsou umístěny kovové profily, které zabraňují skapávání tuku mezi plameny a jeho vzplanutí. Zároveň zabraňují přímému ohřevu mřížky plameny hořáku pouze v jeho místě, čímž dochází k výrazně rovnoměrnějšímu vyhřívání celé grilovací, chromované, ocelové mřížky se smaltovanou povrchovou úpravou.

Grill je opatřen poličkou ve spodní části celé plochy grilu, určenou pro odkapávající tuk. Polička se vysouvá v zadní části, tím je docíleno snadného čištění grilu.

Technická data

hlavní hořák	6x
boční vaříč	1x
sklopné víko	ano
pojízdný	ano (4 / 2 brzděná kola)
piezo zapalování	ano
polička	ano
grilovací prostor	74 x 40 cm
výška roštu (od země)	83 cm
velikost grilu cca	160,5 x 106,5 x 51 cm
celkový výkon	18.2 kW (1325 g/h)
barva	stříbrná

SK

Plynový záhradný gril so systémom Flame Tamer. Hlavný grilovací priestor je osadený 6x horáky so samostatnou reguláciou a piezo zapalovaním. Vďaka možnosti vypnúť prostredný horáky je gril vhodný ako pre priame, tak pre nepriame grilovanie a je vybavený odkladacím roštom pre udržovanie teploty už hotových pokrmov.


Gril je pojazdný (4 kolieska z toho 2 brzdené), osadený sklopným vekom s teplomerom a odkladacou poličkou na príslušenstvo. Ďalej bol doplnený bočným varičom so samostatnou reguláciou a piezo zapalovaním. V strednej časti je objemná, uzatvárateľná skrinka s dvierkami. Súčasťou je aj spojovacia hadice k plynovej fľaši a redukčný ventil.

Systém Flame Tamer - priamo nad horáky sú umiestnené kovové profily, ktoré zabraňujú kvapkaniu tuku medzi plameňmi a jeho vzplanutia. Zároveň zabraňujú priamemu ohrevu mriežky plamene horáka len v jeho mieste, čím dochádza k výrazne rovnomernejšiemu vyhrievaniu celej grilovacej, chromovanej, oceleovej mriežky so smaltovanou povrchovou úpravou.

Grill je opatrený poličkou v spodnej časti celej plochy grilu, určenú pre odkvapávajúci tuk. Polička sa vysúva v zadnej časti, tým je docielené jednoduchého čistenia grilu.

Technické údaje

hlavný horák	6x
bočné varič	1x
sklopné veko	áno
pojazdny	áno (4/2 brzdené kola)
piezo zapalovanie	áno
polička	áno
grilovací priestor	74 x 40 cm
výška roštu (od zeme)	83 cm
veľkosť grilu cca	160,5 x 106,5 x 51 cm
celkový výkon	18.2 kW (1325 g/h)
farba	strieborná

Manufacturer / Výrobce / výrobca:	Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co., Ltd.		
Type / Typ /Typ:	G9206A-SB (99BB006)		
Heat input Celkový tepelný příkon (všechny kategorie plynu): Celkový tepelný príkon (všetky kategórie plynu):	18.2KW (1325 g/h)	 2575-21	
Appliance category / Kategorie plynu / Kategória plynu:	I3+(28-30/37)	I3B/P(30)	
Gas type / Typ plynu / Typ plynu:	Butan	Propane	LPG (směs plynů / smes plynov)
Gas pressure / Tlak plynu / Tlak plynu:	28-30 mbar	37 mbar	30 mbar
Injector size / Velikost trysky / Veľkosť trysky:	hlavní / hlavná: 0,75 mm boční / bočná: 0,85 mm		hlavní / hlavná: 0,75 mm boční / bočná: 0,85 mm
Identification code / Identifikační kód / Identifikačný kód:	2575DM28150		

ENG Regulation valve

The regulator automatically reduces the gas pressure and maintains the set pressure. It is designed to be used in a covered area to prevent clogging of the air hole. Inlet for connection to valve equipped with union nut W 21.8 x 1/14" L and outlet hose end for PB hose with inner diameter 8mm or thread G 1/4" L

Technical data	Gas required	Propane butane
Input pressure	0,3-10 bar	
Nominal flow	28 - 30 mbar	

INSTRUCTIONS FOR USE

It is important to read the safety regulations before installing the controller. To install the regulator on the bottle with PB proceed as follows:

- z Check that the cylinder valve is closed
- z Remove the connection thread nut from the cylinder valve
- z Attach a hose to the hose end
- z Connect the bottle nut to the valve and tighten with a wrench - CAUTION LEFT THREAD
- z Check the tightness of the joints with soapy water after commissioning

CAUTION

- z The controller may only be installed by persons over 18 years of age, familiar with safety regulations.
- z The gas in the bottle is under pressure in the liquid state
- z Any gas or liquid leakage is explosive and flammable
- z A small gas concentration (2-11%) can cause the explosion.
- z Gas is heavier than air, greater concentration is at the floor
- z Liquid gas, due to the lower specific weight floats on the water
- z Rapid evaporation of the gas under severe temperature reduction can cause burns

GAS VALVES - The cap in front of the appliance or the bottle shut-off valve must always be closed when the appliance is not operating.

REGULATOR - In the event of a leak or doubt about the correct operation of the regulator, look for a professional gas installation company. When replacing the bottle, first close the appliance valves, then close the cylinder valve before disconnecting the regulator.

WARRANTY AND SERVICE - The warranty period is 24 months from the date of sale when proof of purchase is provided. The flexible gas pipe used for connecting the regulator is made of 50cm rubber.

Replace the gas cylinder in a well-ventilated place away from any sources of ignition (such as candles, cigarettes, or other sparks or flame-generating devices)

Recommended pipe inspection dates and flexible hoses: at least once a month and every gas cylinder change. In the event of any signs of cracking or other damage, the hose must be replaced with a new original hose or hose of the same quality.

CZ Regulační ventil

Regulátor samo inn sní uje tlak plynu a udržuje jej nastavené výšce. Je navrhnutý pre používanie v zakrytých priestoroch, aby nedošlo k upchaniu vzduchového otvoru. Na vstupuje pro p ípojení k ventilu opat en pevle nou maticí W 21,8 x 1/14" L a na výstupu hadicovou koncovkou pro hadici na PB s vní ní sv tlostí 8mm nebo závitem G 1/4" L

Technické údaje	Pou ítí pro plyn	Propan-bután
Vstupní p etlak	0,3-10 bar	
Jmenovitý pr tok	28 - 30 mbar	

NÁVOD K POUŽITÍ

P ed instalací regulátoru je d le íté seznámit se s bezpečnostními předpisy. P í montá i regulátoru na lahev s PB postupujeme následujícím zp sobem:

- z Zkontrolujeme, zda je ventil lahve uzav en
- z Z ventilu lahve demontujeme matici p ípojovacího závit u
- z Na hadicovou koncovku p ípevníme hadici
- z P ípojíme na ventil lahve maticí a dotáhneme klí em - POZOR LEVÝ ZÁVIT
- z Zkontrolujeme po zprovozn ní t snost spoj mýdlovou vodou

UPOZORNĚNÍ

- z Montá e regulátoru mohou provád t pouze osoby starší 18-tilet, znalé bezpečnostních předpisů.
- z Plyn v láhvi je pod tlakem v kapalném stavu
- z Jakýkoliv únik plynu í kapaliny je výbušný a zápalný
- z Výbuch m e zp sobí í malá koncentrace plynu (2-11%)
- z Plyn je a š íakovzduch, v š ía koncentrace je u podlahy
- z Kapalný plyn, vzhledem k ní š í specifické hmotnosti plave na vod e
- z Rychlé vyparování plynu p í prudkém sní ení teploty m e zp sobí í popáleniny

PLYNOVÉ VENTILY - Uzáv r p ed spot ebi em, nebo uzavírací ventil lahve je nutné uzav ít v dy, pokud není spot ebi v innosti.

REGULÁTOR - V p ípad e net snosti, nebo pochybnosti o správné funkci regulátoru vyhledejte odbornou plynoinstala ní firmu. P í vým n lahve nap ed uzav ete ventily spot ebi e, poté uzav ete ventil tlakové lahve a teprve potom odpojte regulátor.

ZÁRUKA A SERVIS - Záru ní lh ta je 24 m síc ode dne prodeje p í prokázání dokladu o koupi výrobku. Pou íté ohebné plynové potrubí pro p ípojení regulátoru vyrobené z pry e o délce 50cm.

Plynovou lahev vym íjte na dob e v traném míst mím dosah jakýchkoliv zdroj zápalení (nap íklad sv íek, cigareť nebo jiných za ízení generujících jiskry nebo otev ený ohe)

Doporu ené termíny kontroly potrubí a ohebné hadice: minimáln jednou za m síc a p í ka dé vým n plynové lahve. V p ípad e jakýchkoliv známek popraskání nebo jiného poškození musí být hadice vym n na za novou originální hadici nebo hadici se stejnou kvalitou.

SK Regulačný ventil

Regulátor samo inne zní uje tlak plynu a udržava ho nastavenej výšce. Je navrhnutý pre používanie v zakrytom priestore, aby nedošlo k upchatiu vzduchového otvoru. Na vstupuje na pripojenie k ventilu opatrený prevle nou maticou W 21,8 x 1/14" L a na výstupe hadicovou koncovkou pre hadicu na PB s vnútornou svetlosťou 8mm alebo závitom G 1/4" L

Technické údaje	Pou ítie pre plyn	Propan-bután
Vstupný pretlak	0,3-10 bar	
Menovitý prietok	28 - 30 mbar	

NÁVOD NA POUŽITIE

Pred inštaláciou regulátora je dôle íté oboznámi sa s bezpečnostnými predpismi. Pri montá i regulátora na f ašu s PB postupujeme nasledujúcim spôsobom:

- z Skontrolujeme, í je ventil f aše uzavretý
- z Z ventilu f aše demontujeme maticu pripojovacieho závit u
- z Na hadicovú koncovku pripevníme hadicu
- z Pripojíme na ventil f aše maticou a dotiahneme k ú om - POZOR A VÝ ZÁVIT
- z Skontrolujeme po sprevádzkovaní tesnosť spojov mýdlovou vodou

UPOZORNENIE

- z Montá e regulátora m ô vykonáva iba osoby staršie ako 18-tich rokov, ovládajúcich bezpečnostných predpisov.
- z Plyn vo f aši je pod tlakom v kvapalnom stave
- z Akýkoľvek únik plynu í kvapaliny je výbušný a zápalný
- z Výbuch m ô e spôsobi í malá koncentrácia plynu (2-11%)
- z Plyn je a š íakovzduch, v š ía koncentrácia je u podlahy
- z Kvapalný plyn, vzhľadom k ní š ía špecifickej hmotnosti pláva na vode
- z Rýchle vyparovanie plynu pri prudkom zní ení teploty m ô e spôsobi í popáleniny

PLYNOVÉ VENTILY - Uzáver pred spotrebi om, alebo uzatvárací ventil f aše je nutné uzavrie v dy, pokia nie je spotrebi v innosti.

REGULÁTOR - V p ípade netesnosti, alebo pochybnosti o správnej funkci regulátora vyh adajte odbornú plynoinstala ní firmu. Pri výmene f aše napred uzavrite ventily spotrebi e, potom uzavrite ventil tlakovej f aše a a potom odpojte regulátor.

ZÁRUKA A SERVIS - Záru ná lehota je 24 mesiacov odo d a predaja p í preukázání dokladu o kúpe výrobku. Pou íté ohybné plynové potrubie pre pripojenie regulátora vyrobené z gumy s d kou 50cm.

Plynovú f ašu vymie íjte na dobre vetranom mieste mím dosahu akýchko vek zdrojov zápalenia (napríklad svie ok, cigareť alebo iných zariadení generujúce iskru alebo plame)

Odporú ané termíny kontroly potrubia a ohybné hadice: minimálne raz za mesiac a p í ka dej výmene plynovej f aše. V prípade akýchko vek známok popraskania alebo iného poškodenia musí byť hadica vymenená za novú originálnu hadicu alebo hadicu s rovnakou kvalitou.

INSTRUCTION MANUAL

USE ONLY HOSES AND HOSE COUPLINGS SUPPLIED BY THE MANUFACTURER

If a replacement is necessary, contact your local dealer.

The use of unauthorised parts can create unsafe conditions and environment!

FOR USE OUTDOORS AND IN WELL VENTILATED AREAS

WARNING: ACCESSIBLE PARTS MAY BE VERY HOT, KEEP YOUNG CHILDREN AWAY

READ THE INSTRUCTION LITERATURE BEFORE USING THE APPLIANCE

IGNITION:

- all burners uses single shot piezo ignition unit

IMPORTANT

- Read the following instructions carefully and be sure your barbecue is properly installed, assembled and cared for. Failure to follow these instructions may result in serious body injury and/or property damage.
- If you have any questions concerning assembly or operation, consult your dealer or LPG Gas Company.
- Always place the appliance and gas bottle on leveled flat ground.
- Never light the appliance with the HOOD in the closed position.
- Your barbecue can be used with gas bottles between 11 kg to 15 kg. Your barbecue will perform better if propane or LPG mixtures are used. Butane can be used also, but because of the rate of gas flow, the bottle tend to freeze so the gas is then supplied at reduced pressures, thus affecting the performance of your barbecue.
- When setting the barbecue the following clearances must be obeyed:
- Sides and rear of appliance: 1 metre from any obstruction.
- Above the appliance: NO OVERHEAD OBSTRUCTION ARE PERMITTED.
- **NOTE FOR CONSUMER:** Retain this manual for future Reference

CONNECTING THE GAS CYLINDER TO THE APPLIANCE

- This appliance is only suitable for use with low-pressure butane or propane gas or LPG mixtures, fitted with the appropriate low-pressure regulator via a flexible hose. The hose should be secured to the regulator and the appliance. This barbecue is set to operate with 30 mbar regulator with LPG gas. Use a suitable regulator certified of BSEN 16129. Please consult your LPG dealer for informations regarding a suitable regulator for the gas bottles.

REGULATOR AND HOSE

- These items are supplied with barbecue, but replacements are available from your equipment retailer or an authorised LPG gas stockist. Use only regulators and hose approved for LP Gas at the above pressures. The life expectancy of the regulator is estimated as 10 years. It is recommended that the regulator should be changed within 10 years of the date of manufacture.
- The use of the wrong regulator or hose is dangerous, always check that you have the correct items before operating the barbecue.
- The hose used must conform to the relevant standards for the country of use. The length of the hose must be 1.5 metres (maximum). Worn or damaged hose must be replaced. Ensure that the hose is not obstructed, kinked or in contact with any part of the barbecue other than at its connection.

STORAGE OF APPLIANCE

- The appliance should be only allowed to store indoors when appliance is disconnected and removed from the cylinder. When the appliance is not in use for a period of time it should be stored in its original packaging and stored in a dry, dust free environment.

GAS CYLINDER

- The gas bottle should not be dropped or handled roughly. If the appliance is not in use, the bottle must be disconnected. Replace the protective cap on the cylinder after disconnecting the cylinder from the appliance.
- Cylinders must be stored outdoors in an upright position and out of the reach of children. The cylinder must never be stored where temperatures can reach over 50°C. Do not store the cylinder near flames, pilot lights or other sources of ignition. **DO NOT SMOKE NEAR THE CYLINDER(S).**
- This barbecue is designed for outdoor use only, away from any flammable materials. It is important that there are no overhead obstructions and that there is a minimum distance of 1m from the side and rear of the appliance. It is important that the ventilation openings of the appliance are not obstructed. The barbecue must be used on a level, stable surface. The appliance should be protected from direct draughts and should be positioned or protected against direct penetration by any trickling water (e.g. rain).
- Parts sealed by the manufacturer or his agent must not be altered by the user. No modifications should be made to any part of this barbecue and repairs and maintenance should only be carried out by a CORGI registered service engineer.

CONNECTION TO APPLIANCE

- Before connection, ensure that there are no debris caught on the head of the gas bottle, regulator, burner and burner parts. Spiders and insects can nest within and clog the burner/venturi tube at the orifice. A clogged burner can lead to a fire beneath the appliance.
- Clean burner holes with a heavy-duty pipe cleaner.
- Fit the hose to the appliance using a spanner to tighten it onto the connection thread. If the hose is replaced, it must be secured to the appliance and regulator connections with hose clips. Disconnect the regulator from the bottle (according to the directions indicated on regulator) when the barbecue is not in use.
- The barbecue must be used in a well-ventilated area. Do not use indoors or in garage.
- **ONLY USE THIS BARBECUE OUTDOORS.**

BEFORE USE CHECK FOR LEAKS

Never check for leaks with a naked flame, always use a soapy water solution

CHECK FOR LEAKS

- Make 2-3 ounces of leak detecting solution by mixing $\frac{1}{4}$ washing up liquid with $\frac{3}{4}$ water.
- Ensure that the control valve is OFF.
- Connect the regulator to the bottle and ON/OFF valve to the burner, ensure the connections are secured, then turn ON the gas.
- Brush the soapy solution onto the hose and all joints. If bubbles appear you have a leakage, which must be fixed before use.
- Retest after fixing the fault.
- Turn OFF the gas supply at the gas bottle after testing.
- If leakage is detected and cannot be rectified, do not attempt to repair leakage but consult your gas dealer.

DIRECTIONS FOR IGNITION

- Open the grill lid and turn on the gas supply.
- Push the knob and turn it to the MAX position, to lit the burner.
- If the burner does not ignite within 5 seconds, turn the knob to the OFF position and repeat the second step.
- Set the burner flame by turning the knob between the MAX and MIN positions.
- To turn off the grill, first switch off the gas supply and then turn the knob to the OFF position.

CAUTION: If you cannot ignite the burner, turn the knob to the OFF position and turn off the gas supply. Wait 5

minutes before repeating the ignition process.

Before cooking for the first time, operate the barbecue for about 15 minutes with the lid closed and the gas turned on HIGH. This will 'heat clean' the internal parts and dissipate odours from the painted finish.

CLEANING AND CARE

CAUTION:

- **All cleaning and maintenance should be carried out when the barbecue is cool and the gas supply turned OFF.**
- CLEANING: "Burning off" the barbecue after every use (for approx. 15 minutes) will keep excessive food residue to a minimum.

OUTSIDE SURFACE

- Use mild detergent, or baking soda and hot water solution. Non-abrasive scouring powder can be used on stubborn stains, then rinse with water.
- If the inside surface of the barbecue lid has the appearance of peeling paint, baked on grease build-up has turned to carbon and is flaking off. Clean thoroughly with strong, hot soapy water solution. Rinse with water and allow to completely dry.
- NEVER USE OVEN CLEANER.

INTERIOR OF BARBECUE BOTTOM

- Remove residue using brush, scraper and/or cleaning pad, then wash with soapy water solution. Rinse with water and allow to dry.

COOKING GRID

- Use a mild soapy water solution and rinse with water. Non-abrasive scouring powder can be used on stubborn stain.

CLEANING THE BURNER

- Turn the gas OFF at the control knob and disconnect the bottle.
- Remove cooling grate.
- Clean the burner with a soft brush or blow with compressed air and wipe with a cloth.
- Clean any clogged parts with a pipe cleaner or stiff wire (such as an opened paper clip).
- Inspect burner for any damage (cracks or holes). If damage is found, replace with a new burner. Re-install the burner, check to ensure that the gas valve orifices are correctly positioned and secured inside the burner inlet (venturi).

SERVICE

- This gas appliance must be inspected by an authorized gas appliance service center every year.

Překlad originálního návodu k použití

POUŽÍVEJTE POUZE HADICE A HADICOVÉ SPOJKY DODANÉ VÝROBCEM

Pokud je nutná výměna, kontaktujte odborný servis plynových výrobků.

Použití nevhodných dílů může způsobit vážné nebezpečí!

Určeno pouze pro venkovní použití v dobře větráných prostorech.

Pozor: některé části mohou být velmi horké, držte mimo dosah dětí.

Před prvním použitím spotřebiče si důkladně si přečtěte návod k použití.

ZAPALOVÁNÍ:

- jednožáhňové piezo zapalování

UPOZORNĚNÍ:

- Přečtěte si pozorně následující instrukce a ujistěte se, že je váš gril správně nainstalován, smontován a připraven k použití. Nedodržení těchto pokynů může mít za následek vážné zranění a / nebo poškození majetku.
- Máte-li jakékoli dotazy týkající se montáže nebo provozu, obraťte se na prodejce nebo kontaktujte odbornou firmu pro plynová zařízení.
- Při použití na zemi vždy umístěte gril i tlakovou láhev na pevnou rovnou plochu.
- Nikdy nezapalujte gril v zavřené poloze.
- Pro tento gril lze použít lahve na stlačený plyn 11 kg – 15 kg. Gril bude dosahovat lepších výkonů při použití plynu Propan nebo LPG.
- Butan je možné použít také, ale vzhledem k rychlosti proudění plynu bude tlaková láhev pravděpodobně pokryta námrazou, což má za následek snížení tlaku plynu, což ovlivní výkon grilu.
- Při použití tohoto grilu je nezbytné dodržovat následující podmínky. Na všech stranách grilu musí být dodržen odstup minimálně 1 metr od jakýchkoliv překážek. Nad grilem nesmí být umístěna žádná překážka.
- **JAKÉKOLIV ZAKRÝVÁNÍ GRILU NENÍ PŘÍPUSTNÉ!**
- **INFORMACE PRO SPOTŘEBITELE:** Uschovejte si tento návod pro budoucí použití.

PŘIPOJENÍ PLYNOVÉ LAHVE KE SPOTŘEBIČI

- Tento plynový spotřebič je vhodný pouze pro použití s nízkotlakými plynovými lahvemi plněnými plynem butan, propan nebo směsí LPG, vybavenými odpovídajícím nízkotlakým regulátorem a pružnou hadicí. Hadice musí být na regulátoru i na spotřebiči zajištěna hadicovými sponami. Provozní tlak tohoto spotřebiče je nastaven na 28 mbar pro plyn butan, 37 mbar pro plyn propan a 30 mbar pro směsí LPG, nebo 37 mbar pro směsí LPG, nebo 50 mbar pro směsí LPG.

Použijte vhodný regulátor certifikovaný BSEN 12864: 2001. Poradte se se svým prodejcem plynu ohledně vhodného regulátoru tlaku pro dané tlakové lahve.

REGULATOR A HADICE

- Tyto díly jsou dodávány společně s grilem, ale náhradní jsou k dispozici pouze u autorizovaných obchodníků či autorizovaných servisů plynových zařízení. Používejte pouze regulátory a hadice schválených pro plynové spotřebiče s výše uvedenými tlaky. Životnost regulátoru je cca 10 let. Doporučujeme regulátor vyměnit každých pět let.
- Použití nesprávného regulátoru tlaku nebo hadice je nebezpečné.
- Před zapnutím spotřebiče se vždy ujistěte, zda regulátor i hadice jsou v pořádku a nehrozí únik plynu. Použitá hadice musí splňovat příslušné normy pro zemi použití. Délka hadice smí být maximálně 1,5 m. Opatřované nebo poškozené hadice musí být okamžitě vyměněny. Před připojením se vždy ujistěte, že hadice není poškozena, zlomená, nebo zdali není v kontaktu s částí spotřebiče.

SKLADOVÁNÍ SPOTŘEBIČE

- Skladování spotřebiče v interiéru, je přípustné pouze v případě, kdy je plynová láhev odpojena. Pokud spotřebič není používán po delší období, měl být skladován v originálním balení a uložen v suchém bezprašném prostředí.

PLYNOVÁ LAHEV

- S plynovou láhví musí být zacházeno opatrně! Není-li spotřebič v provozu, musí být plynová láhev odpojena. Po spojení od spotřebiče vždy umístěte ochranný kryt na plynovou láhev.
- Plynové lahve musí být skladovány ve venkovním, dobře větraném prostoru, ve svislé poloze a mimo dosah dětí. Plynové lahve nesmí být vystaveny větším teplotám než 50°C. Neskladujte plynové lahve poblíž ohně, žhavých či horkých předmětů nebo jiných zdrojů vznícení. Při manipulaci s plynovou lahví ani v jejím okolí nekuřte ani nepoužívejte otevřený oheň.
- Tento spotřebič je určen pouze pro použití ve venkovním prostoru, daleko od všech hořlavých materiálů. Nad spotřebičem nesmí být umístěna žádná překážka, ve vzdálenosti 1 metr do každé stany od spotřebiče nesmí být umístěny žádné předměty ani překážky. Je důležité, aby větrací otvory spotřebiče nebyly poškozeny či jinak blokovány. Spotřebič musí být vždy umístěn na rovném a stabilním povrchu. Spotřebič musí být chráněn před přímým průvanem a musí být umístěn nebo chráněn proti přímému průniku jakékoli tekoucí vody (např. déšť).
- Části spotřebiče zapečetěné od výrobce nesmí být měněny uživatelem! Nejsou povoleny žádné úpravy spotřebiče. Jakékoliv opravy smí provádět pouze autorizovaný servis plynových zařízení.

Připojení ke spotřebiči

- Před připojením se ujistěte, že v regulátoru, v hadici ani v hořáku spotřebiče nejsou žádné nečistoty. Pavouci a hmyz atp. může snadno ucpat plynové potrubí! Neprůchozí potrubí může vést k požáru!
- Hořák čistěte výhradně přípravky typu čistič plynového potrubí.
- Připojte hadici k zařízení a pomocí klíče utáhněte připojovací závit. Je-li hadice nahrazena, musí být zajištěno, aby spotřebič a regulátor byly spojeny pomocí hadicových spon. Odpojte regulátor od plynové láhve (podle návodu dodávan s regulátorem), pokud se spotřebič nepoužívá.
- Spotřebič smí být použit pouze v dobře větraném místě. Nekladte překážky proudění spalovacího vzduchu do hořáku při grilování.
- **POUZE PRO VENKOVNÍ POUŽITÍ**

PŘED POUŽITÍM ZKONTROLUJTE NETĚSNOSTI
Nikdy pro kontrolu nepoužívejte otevřený oheň,
vždy používejte lehce namýdlenou vodu.

KONTROLA NETĚSNOSTI

- Připravte si roztok vody a mýdla v poměru 1 díl mycího mýdla a 3 díly vody.
- Ujistěte se, že regulační ventil je vypnutý.
- Připojte regulátor k plynové láhvi a zapněte/vypněte přívod plynu do hořáku.
- Naneste roztok vody a mýdla na všechny spoje plynového potrubí. V místě kde se objeví bublinky je netěsnost potrubí, která musí být okamžitě odstraněna.
- Po opravě netěsnosti proveďte kontrolu znovu.
- Po kontrole vypněte plyn, případně odpojte plynovou láhev.
- Pokud byla zjištěna netěsnost, která nemůže být odstraněna, nelze spotřebič použít. Opravu svěřte autorizovanému servisu pro plynová zařízení.

ZAPÁLENÍ HOŘÁKU

- Otevřete víko grilu a zapněte přívod plynu.
- Zatlačte ovladač a otočte jej do polohy MAX, tímto dojde k zapálení hořáku.
- Pokud se hořák nezapálí do 5 sekund, otočte ovladač hořáku do polohy OFF a opakujte první krok.
- Nastavte plamen hořáku otočením ovladače mezi pozicemi MAX a MIN.
- Chcete-li gril vypnout, nejprve vypněte přívod plynu a následně otočte ovladač hořáku do polohy OFF.

Upozornění: Pokud se vám nedaří zapálit hořák, otočte

ovladače hořáku do polohy OFF, vyčkejte 5 minut a proces zapálení zopakujte.

Před prvním použitím, ponechte gril se zavřeným víkem zapnutý na plný výkon. Tímto způsobem se "vyčistí" vnitřní části a rozptyl zápachu z lakované povrchové úpravy.

ÚDRŽBA A ČISTĚNÍ

UPOZORNĚNÍ:

- **Veškeré čištění a údržba mohou být prováděny pouze pokud gril není zapálen a je chladný a přívod plynu je odpojený od plynové láhve.**
- Čištěním spotřebiče po každém grilování (cca 15 minut) dosáhnete nejlepších výsledků čistoty a kvality přípravy pokrmů.

VNĚJŠÍ POVRCH

- Čistěte použitím jemného čisticího prostředku nebo jedlé sody a teplé vody. Neabrazivní čisticí prášky lze použít na zaschlé zbytky, poté opláchnout vodou.
- Pokud je na povrchu patrné odlupování laku, nebo připečené nashromážděné tuky, které na povrchu uhelnatí a odlupují se. Umyjte pomocí horké mýdlové vody. Opláchněte vodou a nechte uschnout.
- Nikdy nepoužívejte čističe na trouby.

VNITŘNÍ POVRCH - SPODNÍ ČÁST

- Zbytky odstraňte pomocí kartáče, škrabky nebo čištění špachtle, následně omyjte mýdlovou vodou a nechte zaschnout.

GRILOVACÍ MŘÍŽKA

- Zbytky odstraňte pomocí kartáče, škrabky nebo čištění špachtle, následně omyjte mýdlovou vodou a nechte zaschnout.

ČISTĚNÍ HOŘÁKU

- Hořák čistěte pouze pokud je odpojena plynová láhev.
- Vyjměte chladicí rošt.
- Vyčistěte hořák jemným štětcem nebo vyfoukejte stlačeným vzduchem a následně otřete hadříkem.
- Vyčistěte všechny ucpané trysky jehlou nebo tvrdým drátem (např. otevřená kancelářská sponka).
- Překontrolujte úplnost hořáku (trhliny a díry). V případě poškození nelze hořák nadále používat.

SERVIS

- Tento plynový spotřebič musí být každý rok překontrolován autorizovaným servisem pro plynové spotřebiče.

Preklad pôvodného návodu na použitie

POUŽÍVAJTE IBA HADICE A HADICOVÉ SPOJKY DODÁVANÉ VÝROBCOM

Ak je nutná výmena, kontaktujte odborný servis plynových výrobkov.

Použitie nevhodných dielov môže spôsobiť vážne nebezpečenstvo!

Len pre vonkajšie použitie v dobre vetraných priestoroch

Pozor: niektoré časti môžu byť veľmi horúce, držte mimo dosahu detí.

Pred prvým použitím spotrebiča si pozorne si prečítajte návod na použitie.

ZAPAĽOVANIE:

- jednozážehové piezo zapalovanie

UPOZORNENIE:

- Pozorne si prečítajte nasledujúce inštrukcie a uistite sa, že je váš gril správne nainštalovaný, zmontovaný a pripravený na použitie. Nedodržanie týchto pokynov môže mať za následok vážne zranenie a / alebo poškodenie majetku.
- Ak máte akékoľvek otázky týkajúce sa montáže alebo prevádzky, obráťte sa na predajcu alebo kontaktujte odbornú firmu pre plynové zariadenia.
- Pri použití na zemi vždy umiestnite gril aj tlakovú fľašu na pevnú rovnú plochu.
- Nikdy nezapaľujte gril v zatvorenej polohe.
- Pre tento gril je možné použiť fľaše na stlačený plyn 11 kg - 15 kg. Gril bude dosahovať lepších výkonov pri použití plynu Propán alebo LPG.
- Bután je možné použiť tiež, ale vzhľadom k rýchlosti prúdenia plynu bude tlaková fľaša pravdepodobne pokryté námrazou, čo má za následok zníženie tlaku plynu a bude to ovplyvňovať výkon grilu.
- Pri použití tohto grilu je nevyhnutné dodržiavať nasledujúce podmienky. Na všetkých stranách grilu musí byť dodržaný odstup minimálne 1 meter od akýchkoľvek prekážok. Nad grilom nesmie byť umiestnená žiadna prekážka.
- AKÉKOL'VEK Zakrývanie GRILU NIE JE PRÍPUSTNÉ!
- **INFORMÁCIE PRE SPOTREBITEĽA:** Uschovajte si tento návod pre budúce použitie.

PRIPOJENIE PLYNOVEJ FLAŠE KE SPOTREBIČU

- Tento plynový spotrebič je vhodný iba pre použitie s nízkotlakovými plynovými fľašami plnenými plynom bután, propán alebo zmesí LPG, vybavenými zodpovedajúcim nízkotlakovým regulátorom a pružnou hadicou. Hadica musí byť na regulátora aj na spotrebiči zaistená hadicovými sponami. Prevádzkový tlak tohto spotrebiča je nastavený na 28 mbar pre plyn bután, 37 mbar pre plyn propán a 30 mbar pre zmesí LPG, alebo 37 mbar pre zmesí LPG, alebo 50 mbar pre zmesí LPG. Použite vhodný regulátor certifikovaný BSEN 12864: 2001. Poradte sa so

svojím predajcom plynu ohľadom vhodného regulátora tlaku pre dané tlakové fľaše.

REGULATOR A HADICA

- Tieto diely sú dodávané spoločne s grilom, ale náhradné sú k dispozícii iba u autorizovaných obchodníkov či autorizovaných servisov plynových zariadení. Používajte iba regulátory a hadice schválených pre plynové spotrebiče s vyššie uvedenými tlakmi. Životnosť regulátora je cca 10 rokov. Odporúčame regulátor vymeniť každých päť rokov.
- Použitie nesprávneho regulátora tlaku alebo hadice je nebezpečné.
- Pred zapnutím spotrebiča sa vždy uistite, či regulátor aj hadice sú v poriadku a nehrozí únik plynu.
- Použitá hadica musí spĺňať príslušné normy pre krajinu použitia. Dĺžka hadice smie byť maximálne 1,5 m. Opatrebované alebo poškodené hadice musí byť okamžite vymenené. Pred pripojením sa vždy uistite, že hadica nie je poškodená, zlomená, alebo či nie je v kontakte s časťou spotrebiča.

SKLADOVÁNIE SPOTREBIČA

- Skladovanie spotrebiča v interiéri, je prípustné len v prípade, keď je plynová fľaša odpojená. Ak spotrebič nie je používaný po dlhšie obdobie, mal byť skladovaný v originálnom balení a uložený v suchom bezprašnom prostredí.

PLYNOVÁ FLAŠA

- S plynovou fľašou sa musí zaobchádzať opatrne! Ak nie je spotrebič v prevádzke, musí byť plynová fľaša odpojená. Po spojení od spotrebiča vždy umiestnite ochranný kryt na plynovú fľašu.
- Plynové fľaše musia byť skladované vo vonkajšom, dobre vetranom priestore, vo zvislej polohe a mimo dosahu detí. Plynové fľaše nesmú byť vystavené väčším teplotám ako 50 ° C. Neskladujte plynové fľaše blízko ohňa, žeravých či horúcich predmetov alebo iných zdrojov vznietenia. Pri manipulácii s plynovou fľašou ani v jej okolí nefajčite ani nepoužívajte otvorený oheň.
- Tento spotrebič je určený len pre použitie vo vonkajšom priestore, ďaleko od všetkých horľavých materiálov. Nad spotrebičom nesmie byť umiestnená žiadna prekážka, vo vzdialenosti 1 meter do každej stany od spotrebiča nesmie byť umiestnené žiadne predmety ani prekážky.
- Je dôležité, aby vetracie otvory spotrebiča neboli poškodené či inak blokované. Spotrebič musí byť vždy umiestnený na rovnom a stabilnom povrchu. Spotrebič musí byť chránený pred priamym prievanom a musí byť umiestnený alebo chránený proti priamemu prieniku akejkoľvek tečúcej vody (napr. Dážď).
- Časti spotrebiča zapečatené od výrobcu nesmie byť menené užívateľom! Nie sú povolené žiadne úpravy spotrebiča. Akékoľvek opravy môže vykonať iba autorizovaný servis plynových zariadení.

PŘIPOJENIE K SPOTŘEBIČU

- Pred pripojením sa uistite, že v regulátora, v hadici ani v horáku spotrebiča nie sú žiadne nečistoty. Pavúky a hmyz atp. môže ľahko upchať plynové potrubie! Nepriechodné potrubia môže viesť k požiaru!
- Horák čistite výhradne prípravky typu čistič plynového potrubia.
- Pripojte hadicu k zariadeniu a pomocou kľúča utiahnite pripojovací závit. Ak je hadica nahradená, musí sa zabezpečiť, aby spotrebič a regulátor boli spojené pomocou hadicových spôn. Odpojte regulátor od plynovej
- fľaše (podľa návodu dodávaný s regulátorom), ak sa spotrebič nepoužíva.
- Spotrebič môže byť použitý len na dobre vetranom mieste. Nekladte prekážky prúdenie spaľovacieho vzduchu do horáka pri grilovaní.
- **IBA PRE VONKAJŠIE POUŽITIE**

PRED POUŽITÍM SKONTROLUJTE NETESNOSTI
Nikdy pre kontrolu nepoužívajte otvorený oheň, vždy používajte ľahko namydlenou vodu.

KONTROLA NETESNOSTI

- Pripravte si roztok vody a mydla v pomere 1 diel umývacieho mydla a 3 diely vody.
- Uistite sa, že regulačný ventil je vypnutý.
- Pripojte regulátor k plynovej fľaši a zapnite / vypnite prívod plynu do horáka.
- Naneste roztok vody a mydla na všetky spoje plynového potrubia. V mieste kde sa objaví bublinky je netesnosť potrubia, ktorá musí byť okamžite odstránená.
- Po oprave úniku vykonajte kontrolu znova.
- Po kontrole vypnite plyn, prípadne odpojte plynovú fľašu.
- Keď bola zistená netesnosť, ktorá nemôže byť odstránená, nemožno spotrebič použiť. Opravu zverte autorizovanému servisu pre plynové zariadenia.

ZAPÁLENIE HORÁKA GRILU

- Otvorte veko grilu a zapnite prívod plynu.
- Zatlačte ovládač a otočte ho do polohy MAX, týmto dôjde k zapáleniu horáka.
- Ak sa horák nezapáli do 5 sekúnd, otočte ovládač horáku do polohy OFF a opakujte prvý krok.
- Nastavte plameň horáka otočením ovládača medzi pozíciami MAX a MIN.
- Ak chcete gril vypnúť, najprv vypnite prívod plynu a následne otočte ovládač horáku do polohy OFF.

UPOZORNENIE: Ak sa vám nedarí zapáliť horák, otočte

ovládače horáka do polohy OFF, vyčkajte 5 minút a proces zapálenia zopakujte.

Pred prvým použitím, ponechajte gril sa zatvoreným vekom zapnutý na plný výkon. Týmto spôsobom sa "vyčistí" vnútornej časti a rozptýl zápachu z lakovanej povrchovej úpravy.

ÚDRŽBA A ČISTENIE

UPOZORNENIE:

- **Veškeré čistení a údržba mohou být prováděny pouze pokud gril není zapálen a je chladný a přívod plynu je odpojený od plynové láhve.**
- Čistením spotrebiče po každom grilovaní (cca 15 minút) dosáhnete najlepších výsledkov čistoty a kvality prípravy pokrmů.

VONKAJŠIE POVRCH

- Čistite použitím jemného čistiaceho prostriedku alebo jedlej sódy a teplej vody. Neabrazívny čistiace prášky možno použiť na zaschnuté zvyšky, potom opláchnuť vodou.

VNÚTORNÝ POVRCH - SPODNÉMU

- Zvyšky odstráňte pomocou kefy, škrabky alebo čistenie špachtľou, následne umyte mydlovou vodou a nechajte zaschnúť.

GRILOVACIE MRIEŽKA

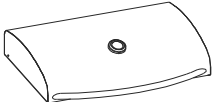


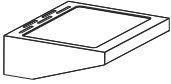
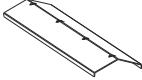
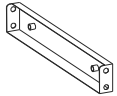


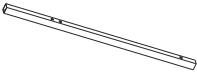


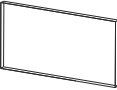

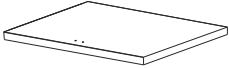
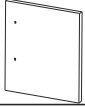



- Zvyšky odstráňte pomocou kefy, škrabky alebo čistenie špachtľou, následne umyte mydlovou vodou a nechajte zaschnúť.


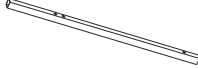
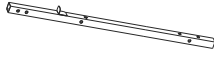
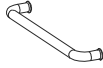




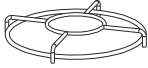

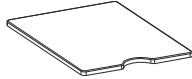







ČISTENIE HORÁKA

- Horák čistite iba ak je odpojená plynová fľaša.
- Odstráňte chladiace rošt a vyčistite horák jemným štetcom alebo vyfúkajte stlačeným vzduchom a následne utrite handričkou.
- Vyčistite všetky upchaté trysky ihlou alebo tvrdým drôtom (napr. Otvorená kancelárske sponka).
- Prekontrolujte úplnosť horáka (trhliny a diery). V prípade poškodenia nie je možné horák naďalej používať.

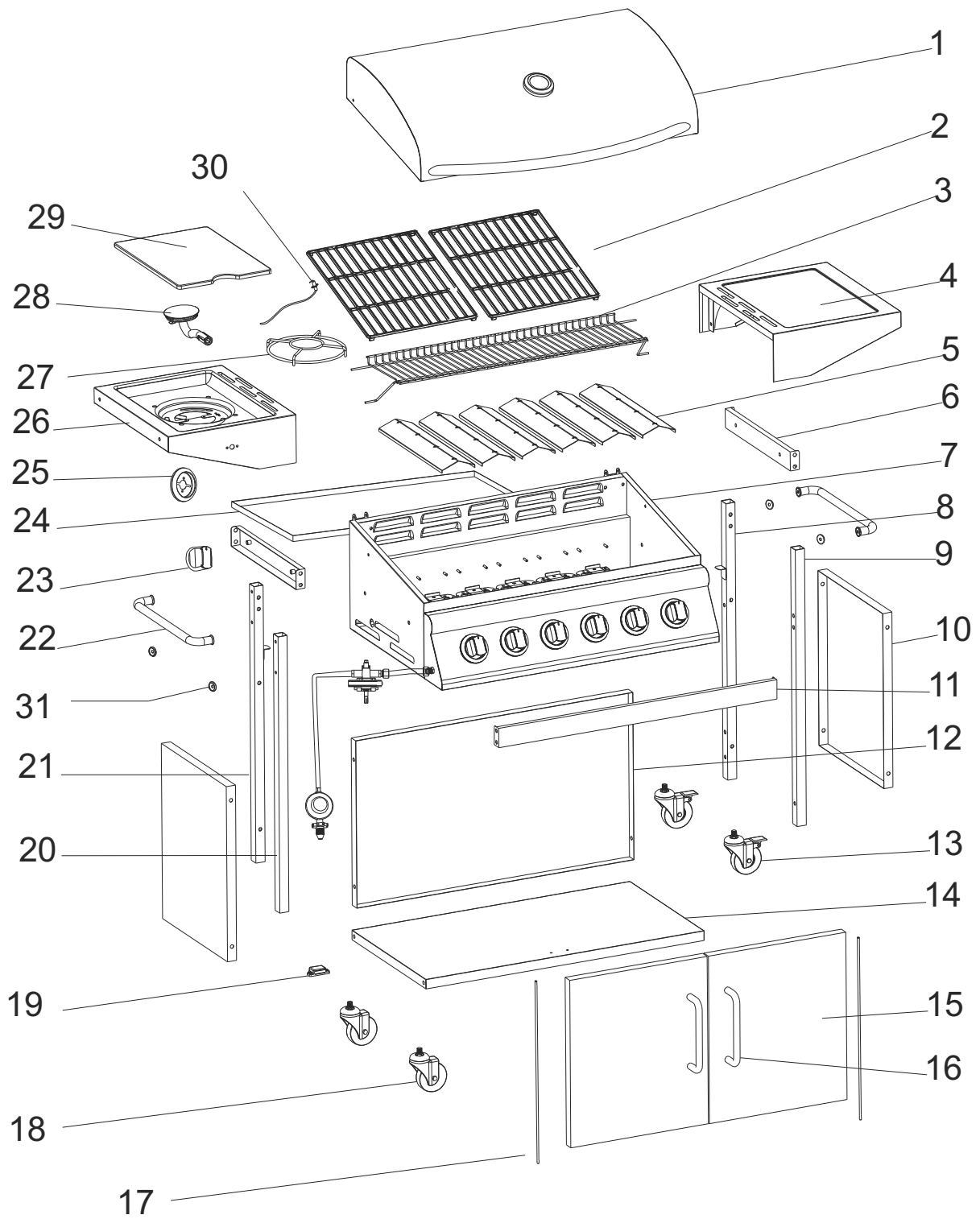
SERVIS

- Tento plynový spotrebič musí byť každý rok prekontrolovaný autorizovaným servisom pre plynové spotrebiče.

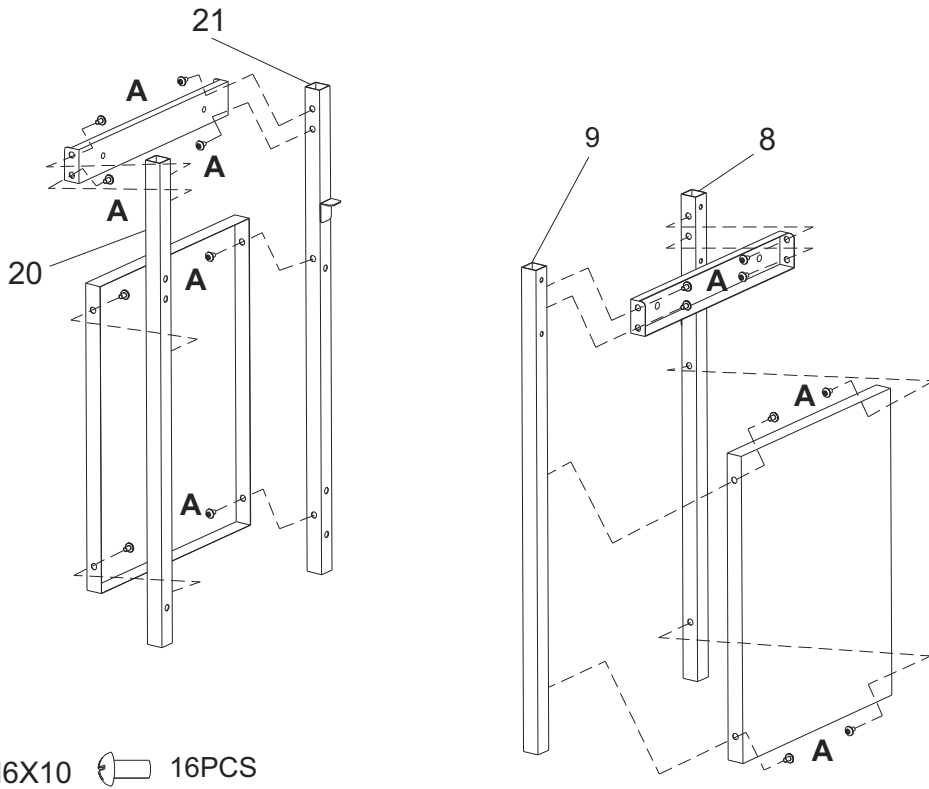
1		1x
2		2x
3		1x
4		1x
5		6x
6		2x
7		1x
8		1x
9		1x
10		2x
11		1x
12		1x
13		2x
14		1x
15		2x
16		2x
17		2x
18		2x

19		1x
20		1x
21		1x
22		2x
23		1x
24		1x
25		1x
26		1x
27		1x
28		1x
29		1x
30		1x
31		4x
A		48x
B		2x
C		6x
D		2x
E		2x

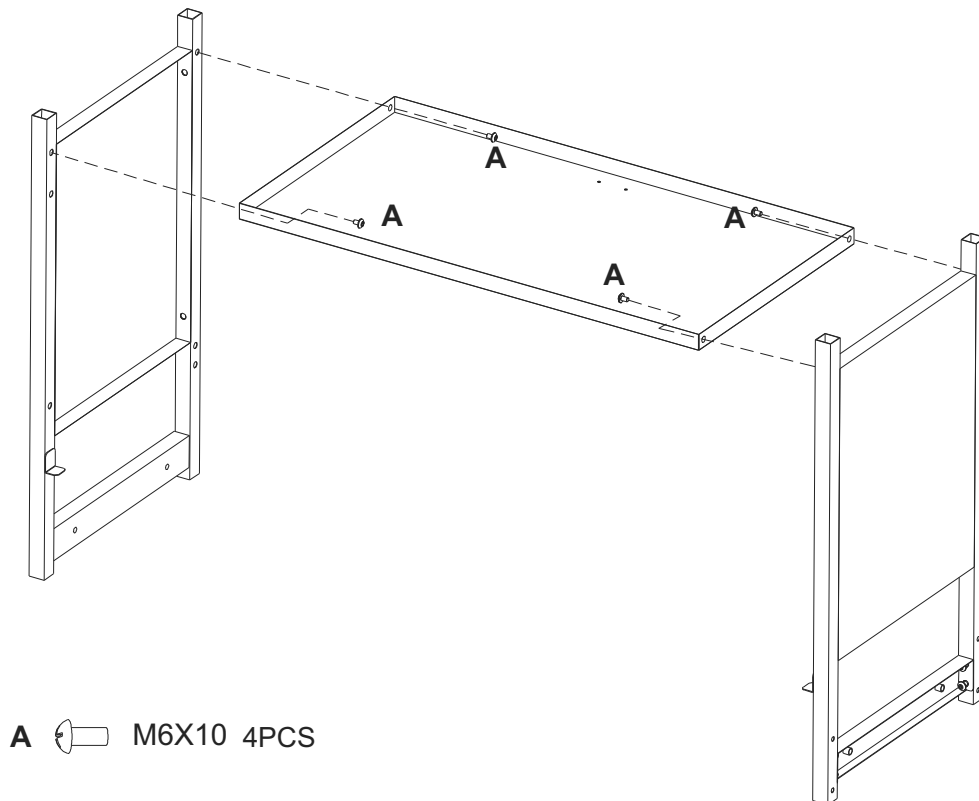
	ENG	CZ	SK
1	Lid	Víko	Vieko
2	Cooking Grid	Vařicí mřížka	Mriežka na varenie
3	Warming Rack	Ohřívací stojan	Ohrievací stojan
4	Side Table	Boční tabule	Bočný stolík
5	Flame Tamer	Kryt Plamene	Kryt plamena
6	Cart Bracket	Držák koleček	Kôškový držiak
7	Body	Tělo	Telo
8	Back Left Leg	Zadní levá noha	Zadná ľavá noha
9	Front Left Leg	Přední levá noha	Predná ľavá noha
10	Side Panel	Boční panel	Bočný panel
11	Door Bracket	Držák dveří	Držiak dverí
12	Back Panel	Zadní panel	Zadný panel
13	Lock Caster	Zamykací Kolečko	Zamykácie koleso
14	Bottom Tray	Spodní zásobník	Spodný zásobník
15	Left Door	Levé dveře	Ľavé dvere
16	Door Handle	Klika	Kľučka
17	Door Axle	Držák dveří	Držiak dverí
18	Caster	Kolečko	Koleso
19	Magnet	Magnet	Magnet
20	Front Right Leg	Přední pravá noha	Predná pravá noha
21	Back Right Leg	Zadní pravá noha	Zadná pravá noha
22	Side Handle	Boční rukojeť	Bočná rukoväť
23	Knob	Ovladač	Ovladač
24	Grease Tray	Zásobník tuku	Zásobník tuku
25	Knob Base	Základna Ovladače	Základňa ovladača
26	Side Burner Table	Tabulka bočního hořáku	Tabuľka bočného horáka
27	Side Burner Rack	Uložení Stropního hořáku	Oloženie Bočného horáka
28	Side Burner	Boční hořák	Bočná horák
29	Side Burner Cover	Kryt bočního hořáku	Kryt Bočného horáka
30	Electric Pole	Elektrický pól	Elektrický pól
31	Handle washer	Podložka pod rukojeť	Podložka pod rukoväť
A	Screw (M6 x 10)	Šroub (M6 x 10)	Skrutka (M6 x 10)
B	Clip	Klip	Klip
C	Screw (M4 x 10)	Šroub (M4 x 10)	Skrutka (M4 x 10)
D	Screw (M3 x 10)	Šroub (M3 x 10)	Skrutka (M3 x 10)
E	Nut (M3)	Matice (M3)	Matica (M3)



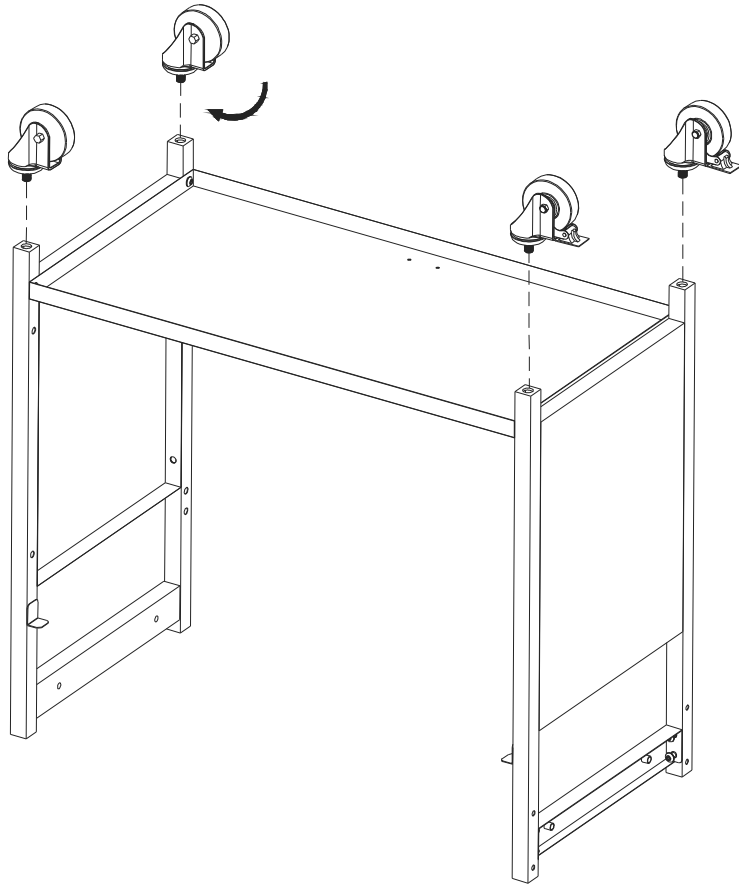
1



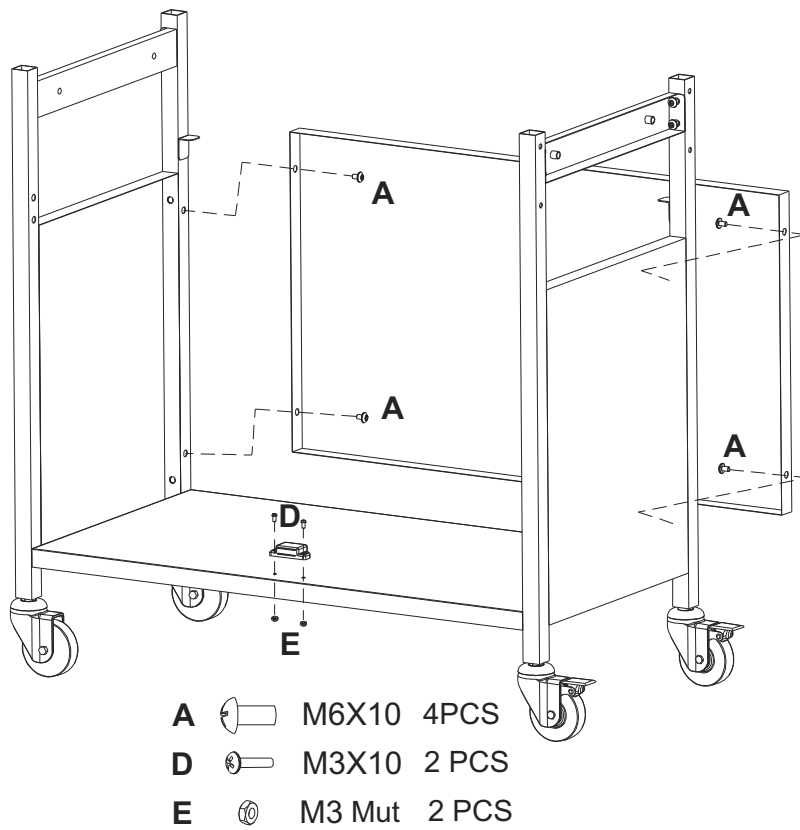
2



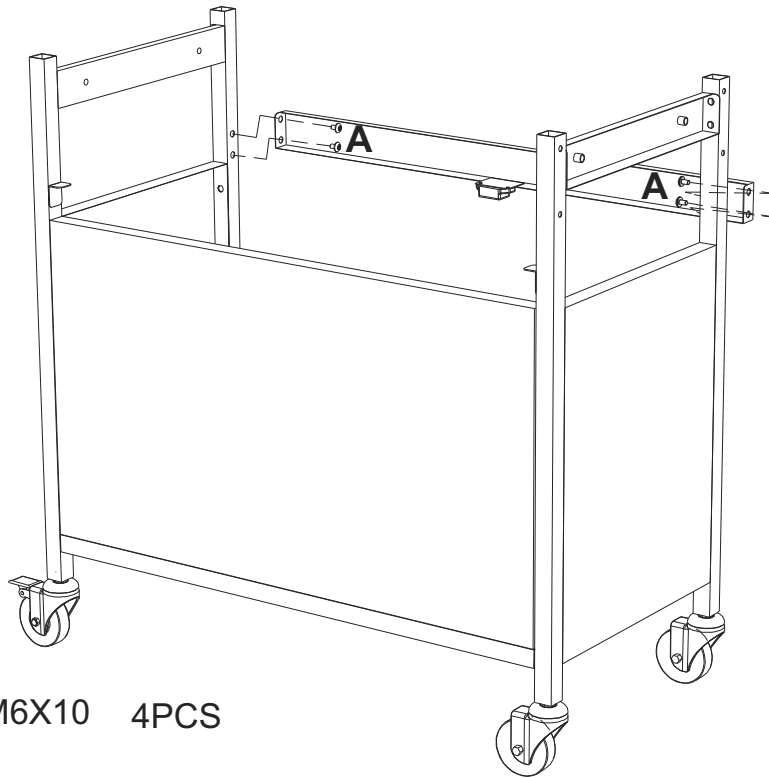
3



4

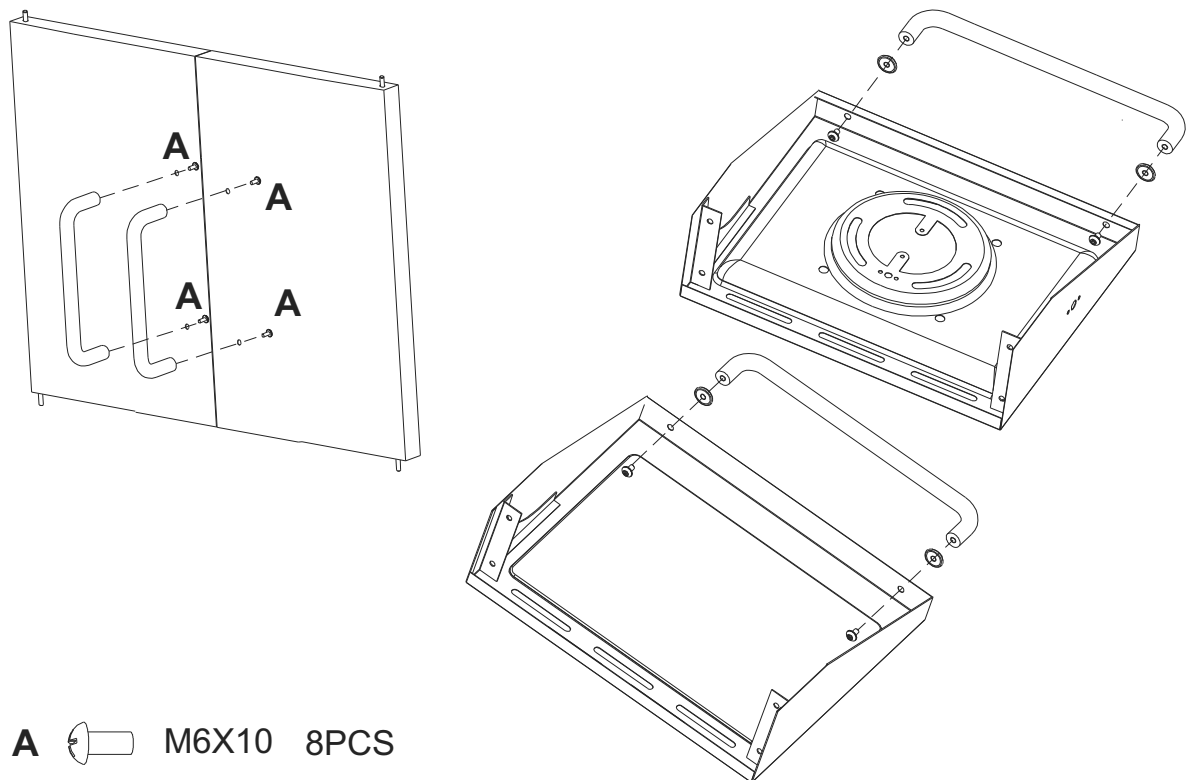


5



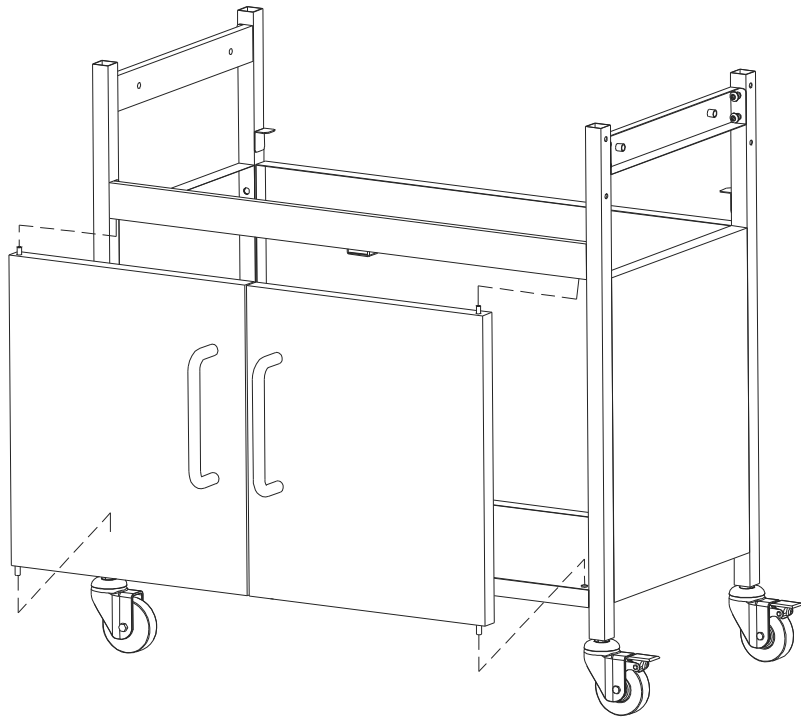
A  M6X10 4PCS

6

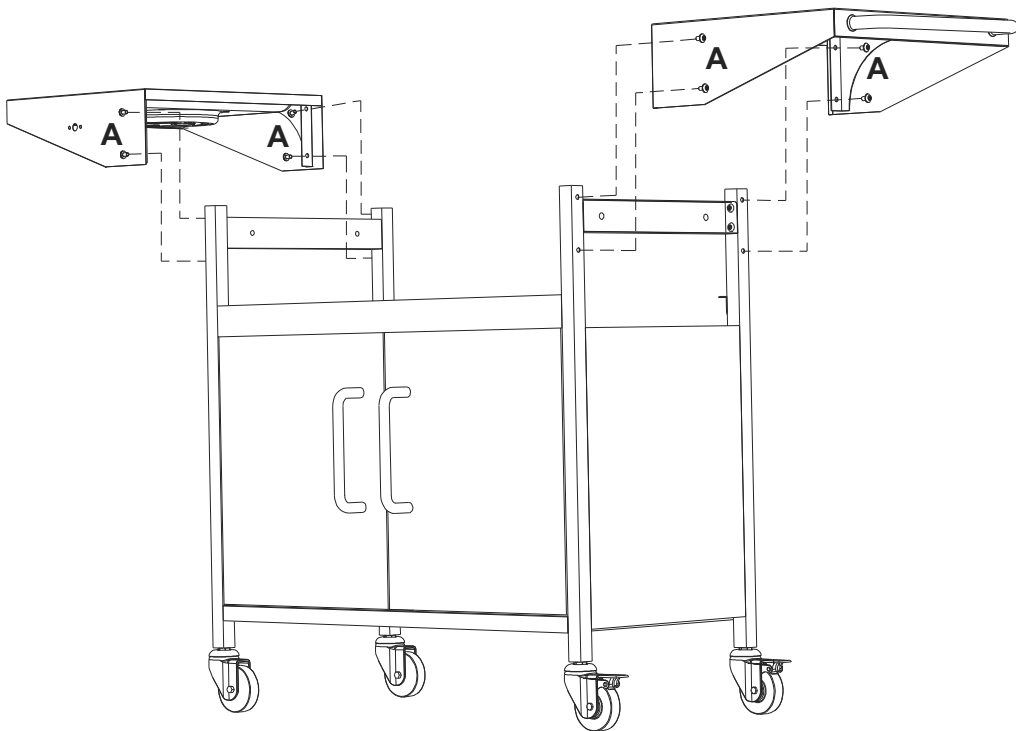


A  M6X10 8PCS

7

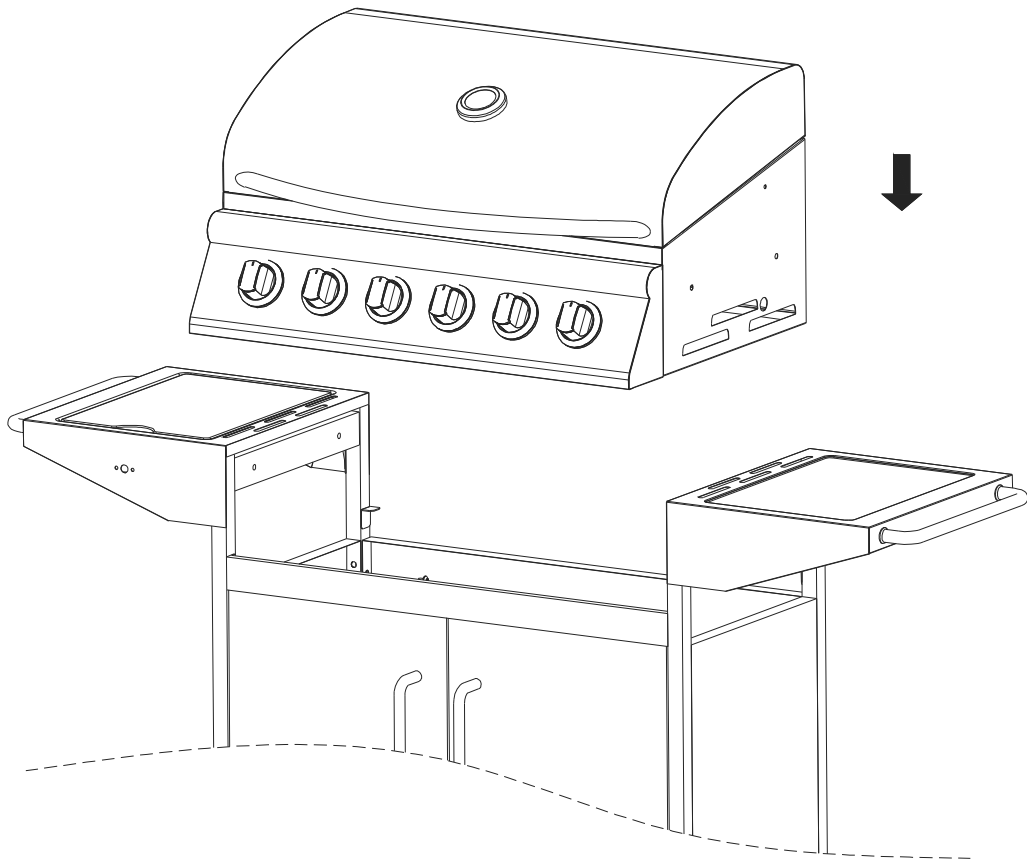


8

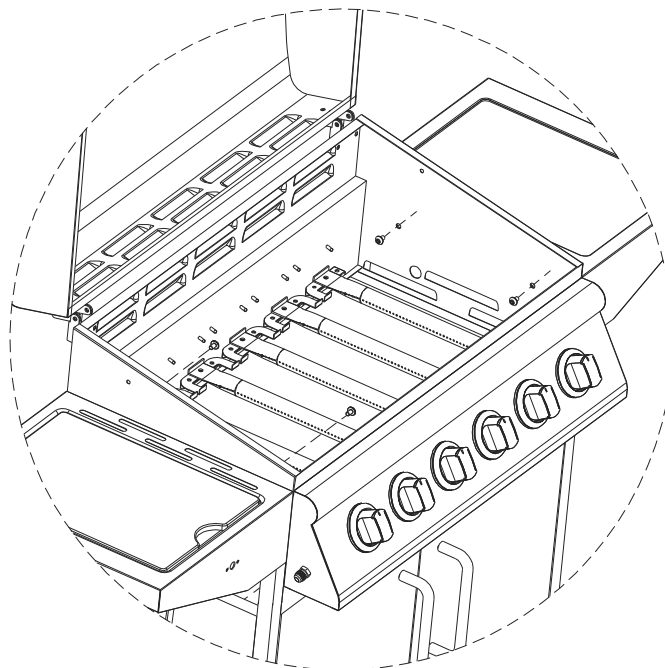


A  M6X10 8PCS

9

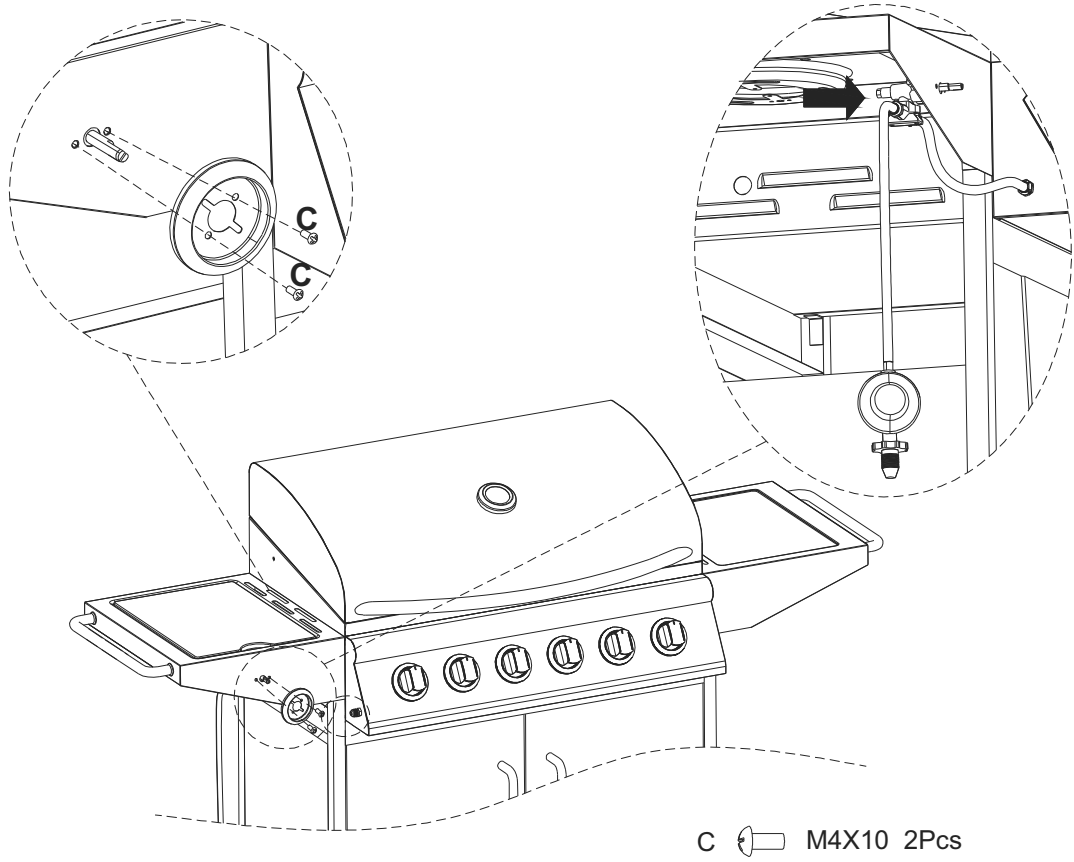


10

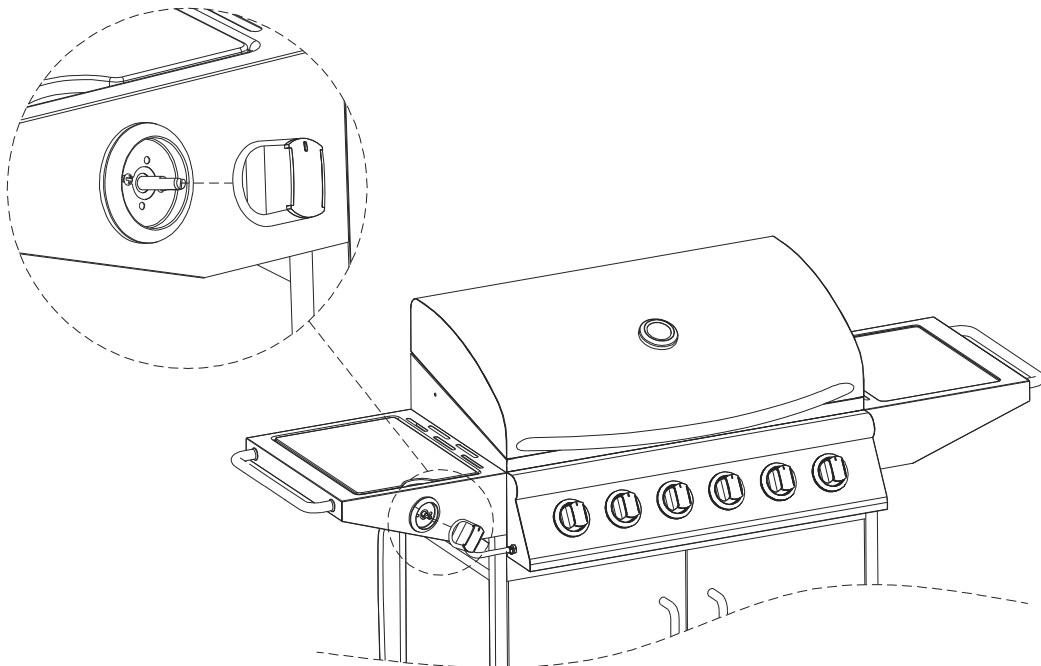


A  M6X10 4Pcs

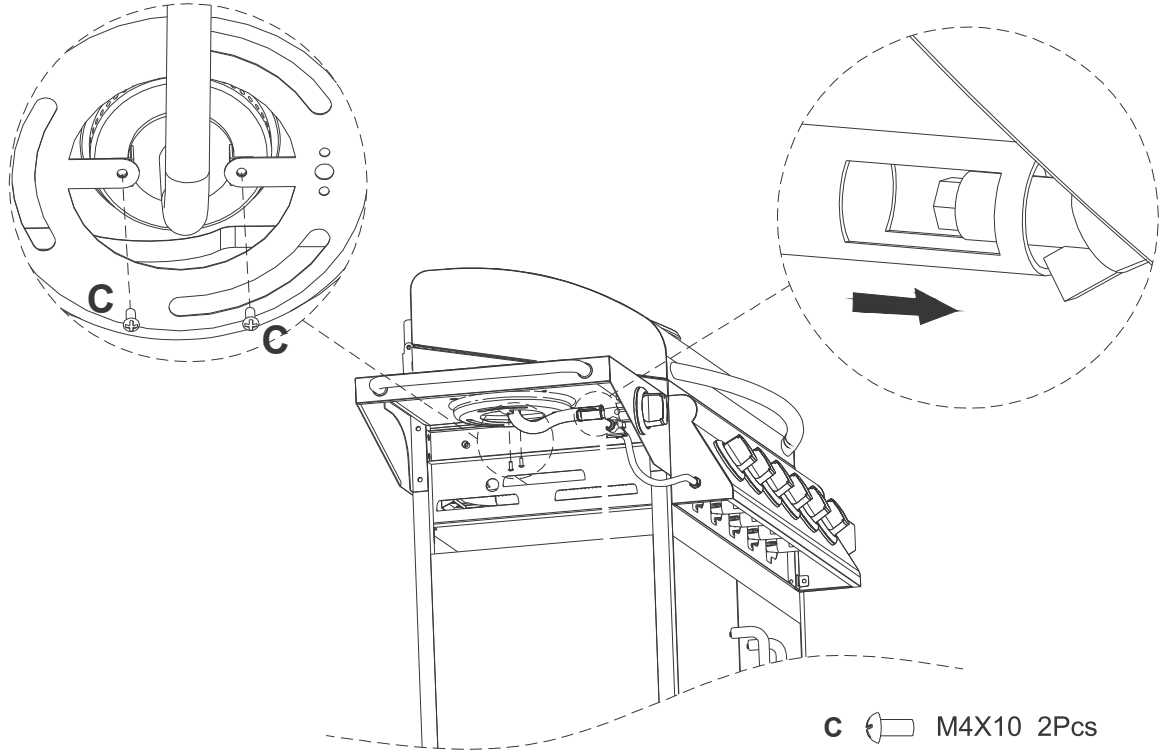
11



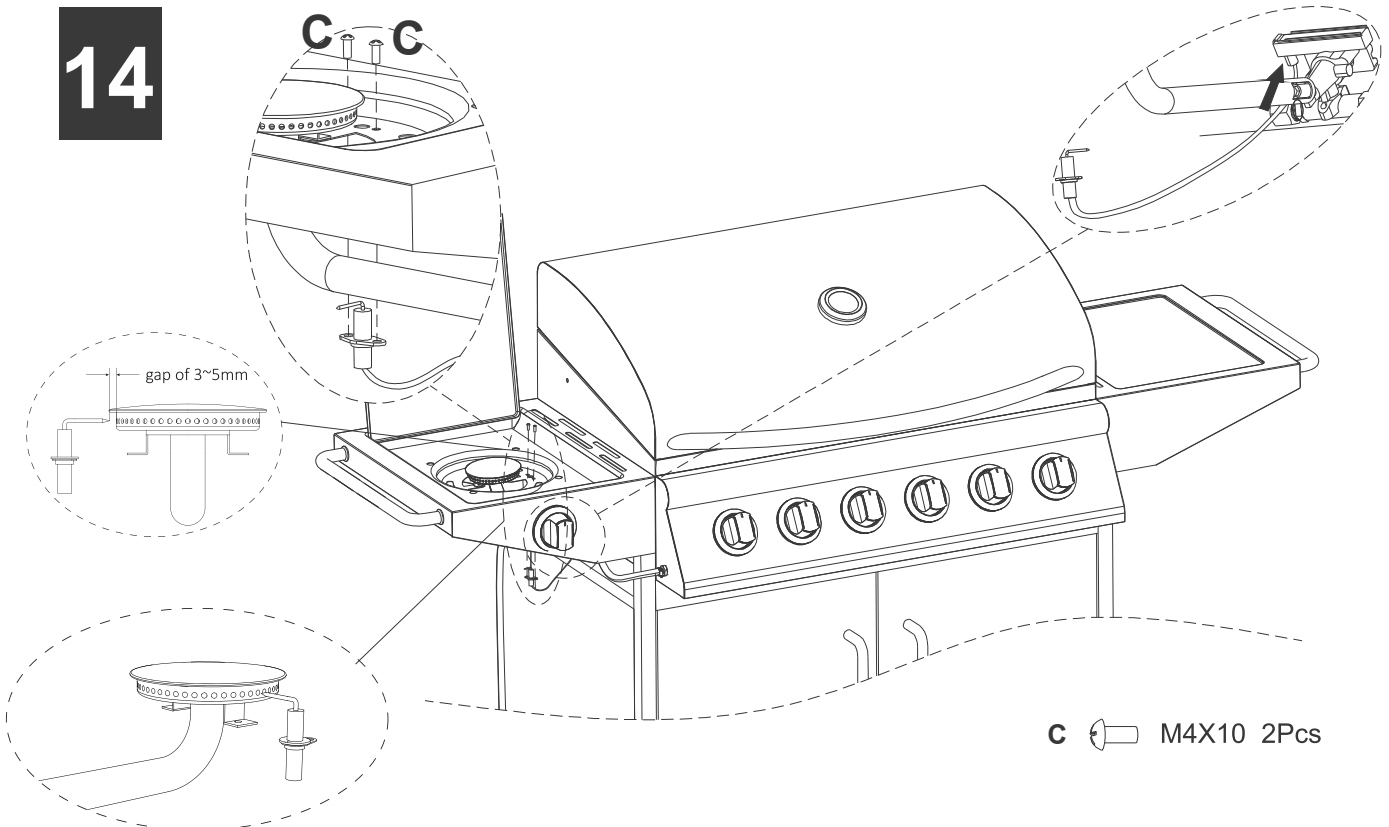
12



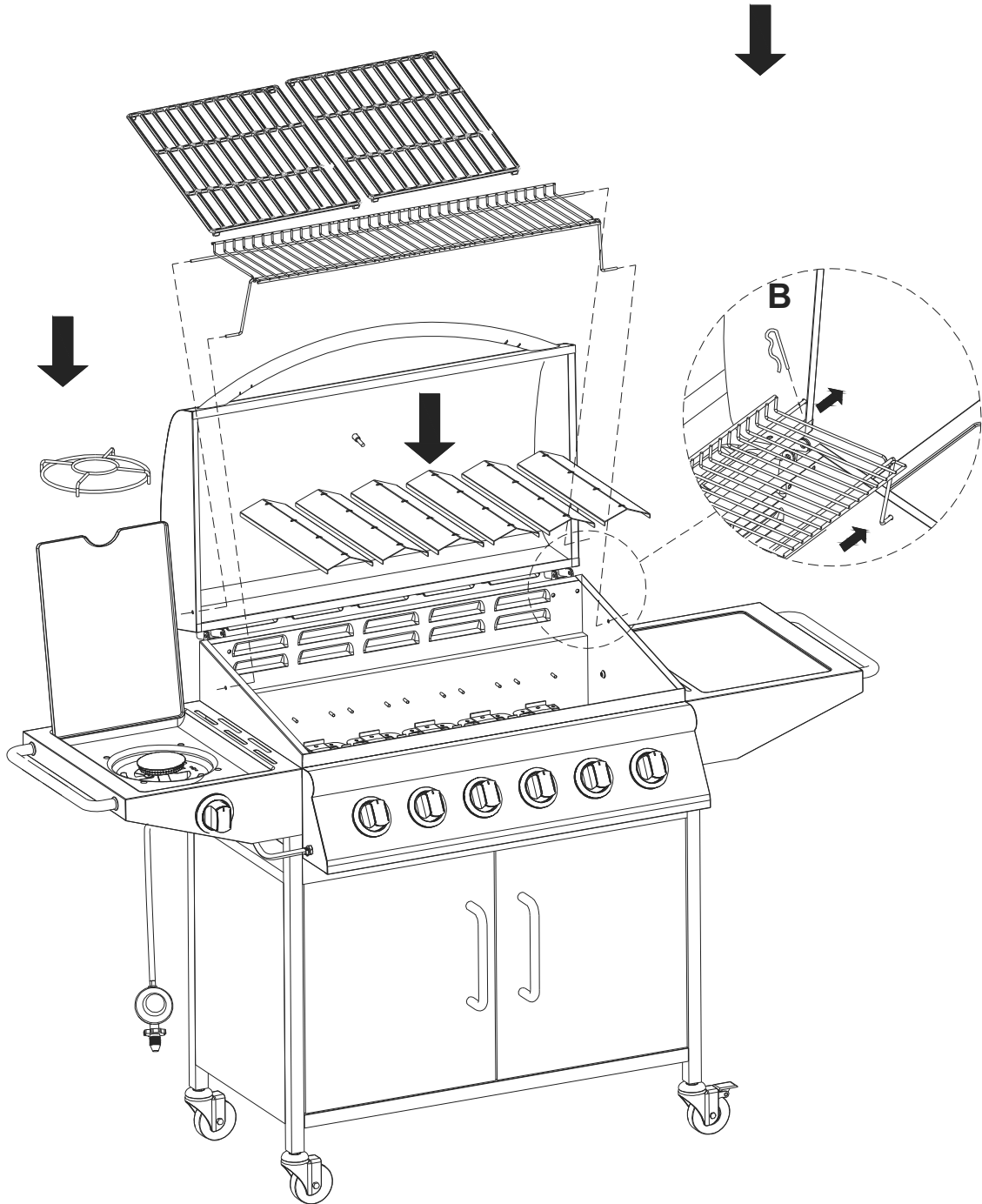
13



14



15



B  Clip 2Pcs

JIANG MEN CITY HONG HUA BBQ GRILL CO., LTD

XINJIAN DEVELOPMENT ZONE, SIQIAN TOWN, XINHUI DISTRICT 529159, JIAN MEN CITY, GUANG DONG, CHINA
TEL: +86 (0) 750 6581668 FAX: +86 (0) 750 6581998

DECLARATION OF CONFORMITY

We Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co., Ltd
Xinjian Development Zone, Siqian Town, Xinhui District 529159,
Jiang Men City , Guang Dong , China

declare under our sole responsibility that the following product

Equipment: **Gas BBQ Grill Unit**
Hong Hua Model: **G9206A-SB**
COMPASS Model: **99BB006**

is in conformity with the

EX Type-Examination Gas Appliance Directive **EU 2016/426** & Standard **EN 498:2012**,
EN 484:2019+AC:2020.

Intertek Italia S.p.A. Via Miglioli, 2/A - 20063 Cernusco sul Naviglio, Milano - Italy (Notified Body **2575**),
Certificate No. **ITS-2575-GAR-2128150**, Date of issue 25.1.2021, Valid until 24.1.2031

and the following harmonised standards and technical specifications have been applied:

We declare under our sole responsibility that when the products identified above to which declaration relates, are supplied to other non-English speaking countries of European Economic Area , their technical instructions , packaging , markings and appliance markings will contain the same technical information as the EC type-examined version and will be in the official language of those countries.

Economic Area countries are listed as below:

IE --- English	FR --- French	DE --- German	AT --- German
LU --- German	NL --- Dutch	DK --- Danish	NO --- Norwegian
SE --- Swedish	FI --- Finnish	IT --- Italian	ES --- Spanish
CZ --- Czech Republic	SK --- Slovak Republic		

This appliance , it controls and ancillary parts do not contain asbestos nor any substance that could constitute a hazard to health. Furthermore , any appliance submitted will not be electrically unsafe.

The material used are appropriate for their intended purpose and can withstand the technical, chemical and thermal conditions to which they will foreseeable be subjected.

The properties of materials important for safety are hereby guaranteed by the manufacture or supplier of appliance.

Jiang Men City, 23/11/2021

Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co.,Ltd

XIE Yanming , Sales Director



JIANG MEN CITY HONG HUA BBQ GRILL CO., LTD

XINJIAN DEVELOPMENT ZONE, SIQIAN TOWN, XINHUI DISTRICT 529159, JIAN MEN CITY, GUANG DONG, CHINA
TEL: +86 (0) 750 6581668 FAX: +86 (0) 750 6581998

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ – překlad z originálu

My Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co., Ltd
Xinjian Development Zone, Siqian Town, Xinhui District 529159,
Jiang Men City , Guang Dong , China

prohlašujeme na naši výhradní odpovědnost, že následující product

Zařízení: **Plynový gril**
Hong Hua Model: **G9206A-SB**
COMPASS Model: **99BB006**

je v souladu s

níže uvedenými předpisy **EU 2016/426** a standard **EN 498:2012, EN 484:2019+AC:2020**.

Intertek Italia S.p.A. Via Miglioli, 2/A - 20063 Cernusco sul Naviglio, Milano - Italy (Notified Body **2575**),
Certificate No. **ITS-2575-GAR-2128150**, Date of issue 25.1.2021, Valid until 24.1.2031

a byly použity následující harmonizované normy a technické specifikace:

Prohlašujeme na naši výhradní odpovědnost, že pokud jsou výše uvedené výrobky, kterých se prohlášení týká, dodávány do jiných neanglicky mluvících zemí Evropského hospodářského prostoru, jejich technické pokyny, obaly, označení a označení spotřebičů budou obsahovat stejné technické informace jako ES přezkoušená verze a bude v úředním jazyce těchto zemí.

Země ekonomické oblasti jsou uvedeny níže:

IE --- Irsko	FR --- Francie	DE --- Německo	AT --- Rakousko
LU --- Lucembursko	NL --- Holandko	DK --- Dánsko	NO --- Norsko
SE --- Švédsko	FI --- Finsko	IT --- Itálie	ES --- Španělsko
CZ --- Česká republika	SK --- Slovensko		

Tento spotřebič, jeho ovládací prvky a pomocné součásti neobsahují azbest ani žádnou látku, která by mohla představovat zdravotní riziko. Navíc žádné předložené zařízení nebude elektricky nebezpečné.

Použitý materiál je vhodný pro zamýšlený účel a vydrží technické, chemické a tepelné podmínky, kterým budou předvídatelné.

Vlastnosti materiálů důležitých pro bezpečnost jsou tímto zaručeny výrobcem nebo dodavatelem spotřebiče.

Jiang Men City, 23/11/2021

Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co.,Ltd

XIE Yanming , Sales Director



JIANG MEN CITY HONG HUA BBQ GRILL CO., LTD

XINJIAN DEVELOPMENT ZONE, SIQIAN TOWN, XINHUI DISTRICT 529159, JIAN MEN CITY, GUANG DONG, CHINA
TEL: +86 (0) 750 6581668 FAX: +86 (0) 750 6581998

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE - preklad z originálu

My Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co., Ltd
Xinjian Development Zone, Siqian Town, Xinhui District 529159,
Jiang Men City , Guang Dong , China

vyhlasujeme na našu výhradnú zodpovednosť, že nasledujúce product

Zariadenie: **Plynový gril**
Hong Hua Model: **G9206A-SB**
COMPASS Model: **99BB006**

je v súlade s

nižšie uvedenými predpismi **EU 2016/426** a standard **EN 498:2012, EN 484:2019+AC:2020**.

Intertek Italia S.p.A. Via Miglioli, 2/A - 20063 Cernusco sul Naviglio, Milano - Italy (Notified Body **2575**),
Certificate No. **ITS-2575-GAR-2128150**, Date of issue 25.1.2021, Valid until 24.1.2031

a boli použité nasledujúce harmonizované normy a technické špecifikácie:

Prehlasujeme na našu výhradnú zodpovednosť, že ak sú vyššie uvedené výrobky, ktorých sa vyhlásenie týka, dodávané do iných neanglicky hovoriacich krajín Európskeho hospodárskeho priestoru, ich technické pokyny, obaly, označenie a označenie spotrebičov budú obsahovať rovnaké technické informácie ako ES preskúšaná verzie a bude v úradnom jazyku týchto krajín.

Krajina ekonomickej oblasti sú uvedené nižšie:

IE --- Írsko	FR --- Francúzsko	DE --- Nemecko	AT --- Rakúsko
LU --- Luxembursko	NL --- Holandsko	DK --- Dánsko	NO --- Nórsko
SE --- Švédsko	FI --- Fínsko	IT --- Taliansko	ES --- Španielsko
CZ --- Česká republika	SK --- Slovensko		

Tento spotrebič, jeho ovládacie prvky a pomocné súčasti neobsahujú azbest ani žiadnu látku, ktorá by mohla predstavovať zdravotné riziko. Navyše žiadne predložené zariadenie nebude elektricky nebezpečné.

Použitý materiál je vhodný pre zamýšľaný účel a vydrží technické, chemické a tepelné podmienky, ktorým budú predvídateľné.

Vlastnosti materiálov dôležitých pre bezpečnosť sú týmto zaručené výrobcom alebo dodávateľom spotrebiča.

Jiang Men City, 23/11/2021

Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co.,Ltd

XIE Yanming , Sales Director



